

User Manual

Extralink Oil Filled Radiator NY-25W1 INSTRUCTION MANUAL -----	2
Extralink Oil Filled Radiator NY-25W1 BETRIEBSANLEITUNG-----	8
Extralink Oil Filled Radiator NY-25W1 INSTRUKCJA OBSŁUGI-----	15

EN This product is only suitable for well insulated spaces or occasional use.

DE Dieses Produkt ist nur für gut isolierte Räume oder gelegentliche Verwendung geeignet.

PL Ten produkt nadaje się tylko do dobrze izolowanych pomieszczeń lub do sporadycznego użytku.



Oil Filled Radiator NY-25W1

INSTRUCTION MANUAL



Model: NY-25W1

11FINS, 2500W, 220-240V/50HZ

DO NOT TURN HEATER UPSIDE-DOWN DURING OPERATION.

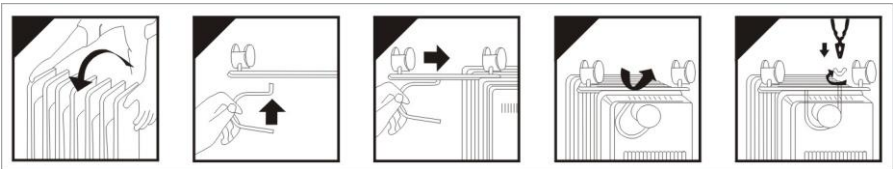
INTRODUCTION

Thank you for purchasing our Oil-Filled Radiator. Each unit has been manufactured to ensure safety and reliability. Before first use, please read the instructions carefully and keep them for further reference.

ASSEMBLY

Remove the heater and all the accessories from the carton.

1. Turn the heater upside down.
2. Position the wheel base assemblies between the end fins.
3. Attach them to the heater using the U-bolts and wing nuts supplied.
4. Tighten the wing nuts.
5. Turn the heater the right way up.



PARTS DESCRIPTION

1. Power switch
2. Thermostat knob
3. Handle
4. Oil filled fins
5. Castors
6. Cord storage
7. Cable



OPERATING YOUR OIL-FILLED RADIATOR

Place the heater on the floor at least 90 cm away from the wall and any other objects such as furniture, curtains or plants.

(Make sure the power supply used corresponds to the one on the rating label)

With the thermostat control switch and the power setting switches in the '0' position, plug the heater into the main power supply.

1. Room temperature can be adjusted using the thermostat simply. Turn the thermostat knob clockwise, to increase the heat, and anti-clockwise to decrease the temperature, until you reach the desired temperature.
2. Switch the heater to one of the following power settings.

Model: NY-25W1 11FINS

- a) Push switch one (I)1000W
 - b) Push switch two (II)1500W
 - c) Push switch Three(III)2500W
3. The power switch lights up when activated.
 4. Turning the thermostat control clockwise will increase the "set" temperature.
 5. Turning the thermostat anti-clockwise will decrease the "set" temperature.
 6. Do not cover the heater at any time during operation. There is a risk of fire if the heater is covered.
 7. Once you have finished using your heater, turn the power switches, and the thermostat control switch to the "0" positions, and unplug from the mains supply.

CLEANING YOUR OIL-FILLED RADIATOR

1. Always disconnect the heater from the mains supply before cleaning.
2. Clean the outside of the heater by wiping with a damp cloth and buff with a dry cloth.
3. Do not use waxes or polishes as these may react with the heater and cause discoloration.

STORING YOUR OIL-FILLED RADIATOR

1. Save the box for off season storage.
2. Clean the heater following the cleaning instructions above.
3. Remove the wheel base assemblies.
4. Place the heater, and wheel assemblies in the original box, and store in a cool and dry place.
5. If you choose to store your heater fully assembled be sure to cover it to protect it from dust.

IMPORTANT SAFEGUARDS

1. Read the instructions carefully before use and save them for future reference.
2. Always disconnect the heater from the main supply when not in use and when cleaning.
3. Do not leave the heater "ON" unattended.
4. Never cover the heater as this may lead to risk of fire.
5. Keep the heater a distance of at least 90 cm from any combustible material, such as furniture, curtains, bedding cloths or papers.
6. Keep the heater clean. Do not allow objects to enter the ventilation, as this may cause electric shock, fire or damage the heater.
7. Close supervision is required when any appliance is used near or by children.
8. Never allow the cord to touch wet or hot surfaces, become twisted or be within the reach of children.
9. Do not use outdoors.
10. Do not place on or near a hot gas or electric burner.
11. Never use the appliance with a damaged cord or plug or after the appliance has malfunctioned or been damaged in any way.
12. Never attempt to open any part or dismantle the controls.
Responsibility for failure cannot be accepted if these instructions have been ignored.
13. Do not use the appliance for anything other than its intended use.
14. This appliance is intended for household use only.
15. Regulations concerning the disposal of the oil when scraping the appliance have to be followed.
16. Any repairs that need to be done to the heater must be referred to an authorized service agent only.
17. The appliance is not intended for use by young children or infirm persons without supervision.
18. Young children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
19. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its service agent in order to avoid a hazard.
20. The heater must not be located immediately below a socket-outlet.
21. Do not use this heater in the immediate surroundings of a bath, a shower or a swimming pool.
22. This heater is filled with a precise quantity of special oil. Repairs requiring opening of the oil container are only to be made by the manufacturer of his service agent who should be contacted if there is an oil leakage.

Regulations concerning the disposal of the oil when scrapping the appliance have to be followed.

- 23. The appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety
- 24. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.



IMPORTANT INFORMATION FOR CORRECT DISPOSAL OF THE PRODUCT IN ACCORDANCE WITH EC DIRECTIVE 2002/96/EC.

At the end of its working life, the product must not be disposed of as urban waste.

It must be taken to a special local authority differentiated waste collection centre or to a dealer providing this service.

Disposing of a household appliance separately avoids possible negative consequences for the environment and health, deriving from inappropriate disposal and enables the constituent materials to be recovered to obtain significant savings in energy and resources. As a reminder of the need to dispose of household appliances separately, the product is marked with a crossed-out wheeled dustbin.

Information requirement for the electric local space heaters						
Model identifier(s): Oil-filled radiator NY-25W1 (EX.30622)						
Item	Symbol	Value	Unit	Item	Unit	
Heat output				Type of heat input, for electric storage local space heaters only (select one)		
Nominal heat output	P _{nom}	2,5	kW	manual heat charge control, with integrated thermostat	N/A	
Minimum heat output (indicative)	P _{min}	1,0	kW	manual heat charge control with room and/or outdoor temperature feedback	N/A	
Maximum continuous heat output	P _{max,c}	2,5	kW	electronic heat charge control with room and/or outdoor temperature feedback	N/A	
Auxiliary electricity consumption				fan assisted heat output	N/A	
At nominal heat output	el _{max}	0,000	kW	Type of heat output/room temperature control (select one)		
At minimum heat output	el _{min}	0,000	kW	single stage heat output and no room temperature control	No	
In standby mode	el _{SB}	0,0	kW	Two or more manual stages, no room temperature control	No	
Other control options (multiple selections possible)				with mechanic thermostat room temperature control		Yes
room temperature control, with presence detection		No		with electronic room temperature control		No
room temperature control, with open window detection		No		electronic room temperature control plus day timer		No
with distance control option		No		electronic room temperature control plus week timer		No
with adaptive start control		No				
with working time limitation		No				
with black bulb sensor		No				
Contact details	BATNA Sp. z o.o., ul. 1 Maja 23 42-202 Częstochowa, VAT ID: 573-290-14-61 Tel. +48 34 361 04 48					



Oil Filled Radiator NY-25W1

BETRIEBSANLEITUNG



Model: NY-25W1

11FINS, 2500W, 220-240V/50HZ

DAS HEIZGERÄT WÄHREND DES BETRIEBS NICHT AUF DEN KOPF STELLEN..

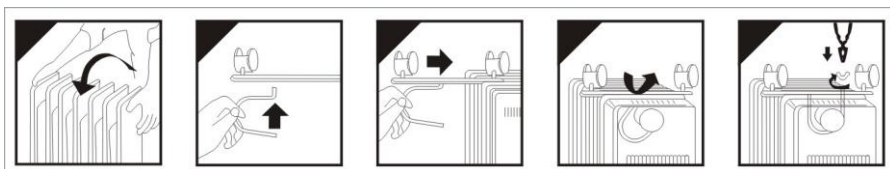
EINFÜHRUNG

Vielen Dank, dass Sie sich für unseren ölgefüllten Heizkörper entschieden haben. Jedes Gerät wurde hergestellt, um Sicherheit und Zuverlässigkeit zu gewährleisten. Bitte lesen Sie vor der ersten Inbetriebnahme die Anleitung sorgfältig durch und bewahren Sie sie zum Nachschlagen auf.

MONTAGE

Nehmen Sie das Heizgerät und alle Zubehörteile aus dem Karton.

1. Drehen Sie das Heizgerät auf den Kopf.
2. Positionieren Sie die Radfußbaugruppen zwischen den Endrippen.
3. Befestigen Sie sie mit den mitgelieferten U-Bügeln und Flügelmuttern am Heizgerät.
4. Ziehen Sie die Flügelmutter fest.
5. Drehen Sie die Heizung richtig herum auf.



TEILEBESCHREIBUNG

1. Schalter
2. Thermostat-Knopf
3. Handgriff
4. Ölgefüllte Lamellen
5. Räder
6. Kabelaufbewahrung
7. Kabel



BETRIEB IHRES ÖLGEFÜLLTEN HEIZKÖRPERS

Stellen Sie den Ofen auf den Boden, mindestens 90 cm von der Wand und anderen Gegenständen wie Möbeln, Vorhängen oder Pflanzen entfernt.

(Vergewissern Sie sich, dass die verwendete Stromversorgung mit der auf dem Typenschild angegebenen übereinstimmt.)

Schließen Sie das Heizgerät mit dem Thermostatschalter und den Leistungsschaltern in der Stellung "0" an das Stromnetz an.

1. Die Raumtemperatur kann einfach mit dem Thermostat eingestellt werden. Drehen Sie den Thermostatkopf im Uhrzeigersinn, um die Wärme zu erhöhen, und gegen den Uhrzeigersinn, um die Temperatur zu senken, bis Sie die gewünschte Temperatur erreicht haben.

2. Schalten Sie das Heizgerät auf eine der folgenden Leistungsstufen.

Model: NY-25W1 11FINS

a) Drücken Sie Schalter eins (I)1000W

b) Drücken Sie Schalter zwei (II)1500W

c) Drücken Sie Schalter drei (III)2500W

3. Der Schalter leuchtet auf, wenn er aktiviert ist.

4. Durch Drehen des Thermostatreglers im Uhrzeigersinn wird die "Soll"-Temperatur erhöht.

5. Durch Drehen des Thermostats gegen den Uhrzeigersinn wird die "Soll"-Temperatur gesenkt.

6. Decken Sie das Heizgerät während des Betriebs zu keinem Zeitpunkt ab. Es besteht Brandgefahr, wenn das Heizgerät abgedeckt ist.

7. Wenn Sie Ihr Heizgerät nicht mehr benutzen, stellen Sie die Netzschalter und den Thermostatschalter auf "0" und ziehen Sie den Netzstecker.

REINIGUNG IHRES ÖLGEFÜLLTEN HEIZKÖRPERS

1. Trennen Sie das Heizgerät vor der Reinigung immer vom Stromnetz.

2. Reinigen Sie die Außenseite des Heizgeräts mit einem feuchten Tuch und polieren Sie sie mit einem trockenen Tuch.

3. Verwenden Sie keine Wachse oder Polituren, da diese mit dem Heizgerät reagieren und Verfärbungen verursachen können.

LAGERUNG IHRES ÖLGEFÜLLTEN HEIZKÖRPERS

1. Heben Sie die Box für die Nebensaison auf.

2. Reinigen Sie das Heizgerät gemäß den obigen Reinigungsanweisungen.

3. Entfernen Sie die Radkastenbaugruppen.
4. Legen Sie das Heizgerät und die Räder in den Originalkarton und lagern Sie es an einem kühlen und trockenen Ort.
5. Wenn Sie sich dafür entscheiden, Ihr Heizgerät komplett montiert zu lagern, decken Sie es ab, um es vor Staub zu schützen.

WICHTIGE GARANTIE

1. Lesen Sie die Anleitung vor dem Gebrauch sorgfältig durch und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen auf.
2. Trennen Sie das Heizgerät immer vom Stromnetz, wenn es nicht benutzt wird und wenn Sie es reinigen.
3. Lassen Sie das Heizgerät nicht unbeaufsichtigt "EIN".
4. Decken Sie das Heizgerät niemals ab, da dies zu einer Brandgefahr führen kann.
5. Halten Sie einen Abstand von mindestens 90 cm zu brennbarem Material wie Möbeln, Vorhängen, Bettzeug oder Papier ein.
6. Halten Sie das Heizgerät sauber. Achten Sie darauf, dass keine Gegenstände in die Belüftung gelangen, da dies zu einem elektrischen Schlag, einem Brand oder einer Beschädigung des Heizgeräts führen kann.
7. Wenn ein Gerät in der Nähe von Kindern oder von Kindern benutzt wird, ist eine strenge Überwachung erforderlich.
8. Achten Sie darauf, dass das Kabel nicht mit nassen oder heißen Oberflächen in Berührung kommt, nicht verdreht wird und sich nicht in Reichweite von Kindern befindet.
9. Nicht im Freien verwenden.
10. Nicht auf oder in die Nähe eines heißen Gas- oder Elektrobrenners stellen.
11. Benutzen Sie das Gerät niemals mit einem beschädigten Kabel oder Stecker oder nachdem das Gerät eine Fehlfunktion hatte oder in irgendeiner Weise beschädigt wurde.
12. Versuchen Sie niemals, Teile zu öffnen oder die Steuerung zu demontieren. Bei Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann keine Verantwortung für Fehler übernommen werden.
13. Verwenden Sie das Gerät nicht für andere als die vorgesehenen Zwecke.
14. Dieses Gerät ist nur für den Hausgebrauch bestimmt.
15. Die Vorschriften für die Entsorgung des Öls beim Verschrotten des Geräts müssen beachtet werden.
16. Alle Reparaturen am Heizgerät dürfen nur von einem autorisierten Kundendienst durchgeführt werden.
17. Das Gerät ist nicht für die Benutzung durch kleine Kinder oder gebrechliche Personen ohne Aufsicht bestimmt.

18. Kleine Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
19. Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es durch den Hersteller oder seinen Kundendienst ausgetauscht werden, um eine Gefährdung zu vermeiden.
20. Das Heizgerät darf sich nicht unmittelbar unter einer Steckdose befinden.
21. Benutzen Sie dieses Heizgerät nicht in unmittelbarer Nähe einer Badewanne, einer Dusche oder eines Schwimmbeckens.
22. Dieses Heizgerät ist mit einer bestimmten Menge Spezialöl gefüllt. Reparaturen, die ein Öffnen des Ölbehälters erfordern, dürfen nur vom Hersteller oder seinem Kundendienst durchgeführt werden, der im Falle eines Ölaustritts kontaktiert werden sollte. Die Vorschriften für die Entsorgung des Öls bei der Verschrottung des Geräts müssen beachtet werden..
23. Das Gerät ist nicht dafür bestimmt, durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangels Erfahrung und mangels Wissen benutzt zu werden, es sei denn, sie werden durch eine für ihre Sicherheit zuständige Person beaufsichtigt oder erhalten von ihr Anweisungen, wie das Gerät zu benutzen ist.
24. Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.



WICHTIGE INFORMATIONEN ZUR KORREKTEN ENTSORGUNG DES PRODUKTS GEMÄSS DER EG-RICHTLINIE 2002/96/EG.

Am Ende seiner Nutzungsdauer darf das Produkt nicht als Siedlungsabfall entsorgt werden.

Es muss zu einer speziellen kommunalen Sammelstelle für Sondermüll oder zu einem Händler gebracht werden, der diese Dienstleistung anbietet.

Die getrennte Entsorgung eines Haushaltsgeräts vermeidet mögliche negative Folgen für die Umwelt und die Gesundheit, die sich aus einer unsachgemäßen Entsorgung ergeben, und ermöglicht die Wiederverwertung der Bestandteile,

wodurch erhebliche Einsparungen an Energie und Ressourcen erzielt werden. Zur Erinnerung an die Notwendigkeit der getrennten Entsorgung von Haushaltsgeräten ist das Produkt mit einer durchgestrichenen Mülltonne auf Rädern gekennzeichnet.

Informationsbedarf für elektrische Raumheizgeräte					
Modellbezeichnung(en): Oil-filled radiator NY-25W1 (EX.30622)					
Artikel	Symbol	Wert	Einheit	Artikel	Einheit
Heizleistung			Art der Wärmezufuhr, nur für elektrische lokale Speicherheizgeräte (wählen Sie eine aus)		
Nennwärmeleistung	Pnom	2,5	kW	manuelle Heizkostenregelung, mit integriertem Thermostat	K.A.
Minimale Heizleistung (indikativ)	Pmin	1,0	kW	manuelle Heizkostenregelung mit Raum- und/oder Außentemperaturrückführung	K.A.
Maximale kontinuierliche Heizleistung	Pmax,c	2,5	kW	elektronische Heizkostenregelung mit Raum- und/oder Außentemperaturrückführung	K.A.
Hilfsstromverbrauch			Art der Heizleistung/Raumtemperaturregelung (wählen Sie eine aus)		
Bei Nennwärmeleistung	elmax	0,000	kW	einstufige Heizleistung und keine Raumtemperaturregelung	Nein
Bei minimaler Heizleistung	elmin	0,000	kW	Zwei oder mehr manuelle Stufen, keine Raumtemperaturregelung	Nein
Im Standby-Modus	elSB	0,0	kW	mit mechanischem Thermostat zur Regelung der Raumtemperatur	Ja
Other control options (multiple selections possible)					
Weitere Kontrollmöglichkeiten (Mehrfachauswahl möglich)	Nein		mit elektronischer Raumtemperaturregelung		Nein
Raumtemperaturregelung, mit Erkennung offener Fenster	Nein		elektronische Raumtemperaturregelung plus Tageszeitschaltuhr		Nein
mit Fernsteuerungsoption	Nein		elektronische Raumtemperaturregelung plus Wochenzeitschaltuhr		Nein
mit adaptiver Startsteuerung	Nein				
mit Arbeitszeitbegrenzung	Nein				
mit schwarzem Glühbirnensensor	Nein				
Kontaktangaben	BATNA Sp. z o.o., ul. 1 Maja 23 42-202 Częstochowa, VAT ID: 573-290-14-61 Tel. +48 34 361 04 48				



Grzejnik olejowy NY-25W1

INSTRUKCJA OBSŁUGI



Model: NY-25W1

11FINS, 2500W, 220-240V/50HZ

NIE NALEŻY ODWRACAĆ GRZEJNIKA DO GÓRY NOGAMI PODCZAS PRACY.

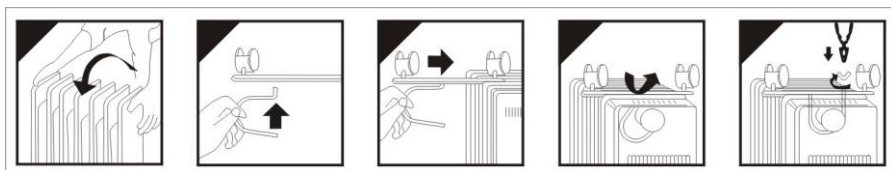
WPROWADZENIE

Dziękujemy za wybór naszej grzejnika olejowego. Każde urządzenie zostało wyprodukowane w sposób zapewniający bezpieczeństwo i niezawodność. Przed pierwszym użyciem urządzenia należy uważnie przeczytać instrukcję i zachować ją na przyszłość.

MONTAŻ

Wyjąć grzejnik i wszystkie akcesoria z pudełka.

1. Odwróć grzejnik do góry nogami.
2. Ustawić elementy podstawy koła pomiędzy żebrami końcowymi.
3. Przymocuj koła do grzejnika za pomocą dostarczonych śrub w kształcie litery U i nakrętek motylkowych.
4. Dokręcić nakrętki motylkowe.
5. Odwróć grzejnik



OPIS PRZEDMIOTU

1. Włącznik zasilania
2. Pokrętło termostatu
3. Uchwyt
4. Płytki wypełnione olejem
5. Kółka
6. Uchwyt kabla
7. Kabel



EKSPLLOATACJA GRZEJNIKA OLEJOWEGO

Umieść grzejnik na podłodze, w odległości co najmniej 90 cm od ściany i innych przedmiotów, takich jak meble, zasłony czy rośliny. (Upewnij się, że napięcie zasilania jest takie samo, jak podane na tabliczce znamionowej). Podłączyć grzejnik do sieci z wyłącznikiem termostatu i wyłącznikami w pozycji "0".

1. Temperatura w pomieszczeniu może być łatwo regulowana za pomocą termostatu. Obróć pokrętkę termostatu zgodnie z ruchem wskazówek zegara, aby zwiększyć ciepło i przeciwnie do ruchu wskazówek zegara, aby zmniejszyć temperaturę, aż do osiągnięcia pożądanej temperatury.

2. Przełącz urządzenie grzewcze na jeden z następujących poziomów mocy.

Model: NY-25W1 11FINS

a) Poziom pierwszy (I)1000W

b) Poziom drugi (II)1500W

c) Poziom trzeci (III)2500W

3. Przełącznik świeci się, gdy jest aktywny.

4. Obracanie pokrętki termostatu w prawo zwiększa "ustawioną" temperaturę.

5. Obrót termostatu w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara powoduje obniżenie "ustawionej" temperatury.

6. Nie należy przykrywać grzejnika w żadnym momencie jego pracy. Istnieje ryzyko pożaru, jeśli grzejnik zostanie przykryty.

7. Gdy nie używasz już swojego grzejnika, ustaw wyłącznik sieciowy i przełącznik termostatu w pozycji "0" i odłącz wtyczkę sieciową.

CZYSZCZENIE GRZEJNIKA OLEJOWEGO

1. Przed czyszczeniem należy zawsze odłączyć grzejnik od prądu.

2. Oczyszczyć zewnętrzną stronę grzejnika wilgotną szmatką i wypolerować suchą szmatką.

3. Nie należy używać wosków ani past polerskich, ponieważ mogą one wejść w reakcję z grzejnikiem i spowodować odbarwienia.

PRZECHOWYWANIE GRZEJNIKA OLEJOWEGO

1. Zachowaj pudełko na okres poza sezonem.

2. Oczyszczyć grzejnik zgodnie z instrukcją czyszczenia podaną powyżej.

3. Zdemontować koła.

4. Umieść grzejnik i koła w oryginalnym pudełku i przechowuj w chłodnym i suchym miejscu.

5. Jeśli zdecydujesz się na przechowywanie grzejnika w pełni zmontowanego, przykryj go, aby chronić go przed kurzem.

ISTOTNE GWARANCJE

1. Przed użyciem należy dokładnie przeczytać instrukcję i zachować ją na przyszłość.
2. Zawsze odłączaj grzejnik od prądu, gdy nie jest używany oraz podczas jego czyszczenia.
3. Nie należy pozostawiać grzejnika "włączonego" bez nadzoru.
4. Nigdy nie należy przykrywać grzejnika, gdyż może to spowodować zagrożenie pożarowe.
5. Zachować odległość co najmniej 90 cm od materiałów łatwopalnych, takich jak meble, zastawy, pościel czy papier.
6. Utrzymuj grzejnik w czystości. Upewnij się, że żadne przedmioty nie dostaną się do wentylacji, ponieważ może to spowodować porażenie prądem, pożar lub uszkodzenie grzejnika.
7. Jeśli urządzenie jest używane w pobliżu dzieci lub przez dzieci, wymagany jest ścisły nadzór.
8. Upewnij się, że kabel nie ma kontaktu z mokrymi lub gorącymi powierzchniami, nie jest skręcony i nie znajduje się w zasięgu dzieci.
9. Nie stosować na zewnątrz.
10. Nie umieszczać na lub w pobliżu gorącego palnika gazowego lub elektrycznego.
11. Nigdy nie używaj urządzenia z uszkodzonym kablem lub wtyczką, ani po tym, jak urządzenie działa nieprawidłowo lub zostało w jakikolwiek sposób uszkodzone.
12. Nigdy nie próbować otwierać części lub demontować jednostki sterującej. W przypadku nieprzestrzegania tych instrukcji nie ponosi się odpowiedzialności za usterki.
13. Nie należy używać urządzenia do celów innych niż te, do których jest przeznaczone.
14. To urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do użytku domowego.
15. Należy przestrzegać przepisów dotyczących utylizacji oleju przy złomowaniu urządzenia.
16. Wszelkie naprawy podgrzewacza mogą być wykonywane wyłącznie przez autoryzowany serwis.
17. Urządzenie nie jest przeznaczone do użytku przez małe dzieci lub osoby niedołążne bez nadzoru.
18. Małe dzieci powinny być nadzorowane, aby nie bawiły się urządzeniem.

19. Jeśli kabel sieciowy jest uszkodzony, musi zostać wymieniony przez producenta lub jego serwis posprzedażowy, aby uniknąć zagrożenia.
20. Grzejnik nie może znajdować się bezpośrednio pod gniazdkiem elektrycznym.
21. Nie należy używać tego grzejnika w bezpośrednim sąsiedztwie wanny, prysznicza lub basenu.
22. Ten grzejnik jest wypełniony pewną ilością specjalnego oleju. Naprawy wymagające otwarcia zbiornika oleju mogą być wykonywane wyłącznie przez producenta lub jego serwis posprzedażowy, z którym należy się skontaktować w przypadku wycieku oleju. Należy przestrzegać przepisów dotyczących utylizacji oleju przy złomowaniu urządzenia.
23. Urządzenie nie jest przeznaczone do użytku przez osoby (w tym dzieci) o ograniczonych możliwościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych, lub nieposiadające doświadczenia i wiedzy, chyba że otrzymały one nadzór lub instrukcje dotyczące użytkowania urządzenia od osoby odpowiedzialnej za ich bezpieczeństwo.
24. Dzieci należy nadzorować, aby nie bawiły się urządzeniem.



WAŻNE INFORMACJE DOTYCZĄCE PRAWIDŁOWEJ UTYLIZACJI PRODUKTU ZGODNIE Z DYREKTYWĄ EC 2002/96/EC.

Po zakończeniu okresu użytkowania nie wolno wyrzucać produktu jako odpadu komunalnego.

Należy go oddać do specjalnego miejskiego punktu zbiórki odpadów niebezpiecznych lub do sprzedawcy oferującego taką usługę.

Osobna utylizacja sprzętu AGD pozwala uniknąć ewentualnych negatywnych konsekwencji dla środowiska i zdrowia wynikających z niewłaściwej utylizacji oraz umożliwia recykling komponentów, dzięki czemu uzyskuje się znaczne oszczędności energii i zasobów. Jako przypomnienie o konieczności oddzielnej utylizacji sprzętu AGD, produkt jest oznaczony przekreślonym koszem na kółkach.

Wymagania informacyjne dla elektrycznych ogrzewaczy pomieszczeń					
Identyfikator(y) modelu: Oil-filled radiator NY-25W1 (EX.30622)					
Pozycja	Symbol	Wartość	Jednostka	Pozycja	Jednostka
Moc cieplna				Rodzaj doprowadzanego ciepła, wyłącznie w przypadku elektrycznych ogrzewaczy pojemnościowych (wybrać jeden)	
Nominalna moc cieplna	P _{nom}	2,5	kW	ręczna regulacja ładowania ciepła, z wbudowanym termostatem	b/d
Minimalna moc cieplna (orientacyjnie)	P _{min}	1,0	kW	ręczna regulacja ładowania ciepła ze sprzężeniem zwrotnym temperatury pokojowej i/lub zewnętrznej	b/d
Maksymalna ciągła moc cieplna	P _{max,c}	2,5	kW	elektroniczna regulacja ładowania ciepła z informacją zwrotną o temperaturze w pomieszczeniu i/lub na zewnątrz	b/d
Pomocnicze zużycie energii elektrycznej				moc cieplna wspomagana wentylatorem	b/d
Przy znamionowej mocy cieplnej	el _{max}	0,000	kW	Typ mocy grzewczej/regulacja temperatury w pomieszczeniu (wybrać jeden)	
Przy minimalnej mocy cieplnej	el _{min}	0,000	kW	jednostopniowa moc grzewcza i brak regulacji temperatury pomieszczenia	Nie
W trybie czuwania	el _{SB}	0,0	kW	Dwa lub więcej stopni ręcznych, bez regulacji temperatury w pomieszczeniu	Nie
Inne opcje sterowania (możliwość wielokrotnego wyboru)				z termostatem mechanicznym regulacja temperatury w pomieszczeniu	Tak
regulacja temperatury pomieszczenia, z wykrywaniem obecności		Nie		z elektroniczną regulacją temperatury w pomieszczeniu	Nie
regulacja temperatury w pomieszczeniu, z wykrywaniem otwartego okna		Nie		elektroniczna regulacja temperatury w pomieszczeniu plus zegar dzienny	Nie
z opcją sterowania na odległość		Nie		elektroniczna regulacja temperatury pomieszczenia plus tygodniowy timer	Nie
z adaptacyjnym sterowaniem rozruchem		Nie			
z ograniczeniem czasu pracy		Nie			
z czarnym czujnikiem żarówkowym		Nie			
Dane kontaktowe		BATNA Sp. z o.o., ul. 1 Maja 23 42-202 Częstochowa, VAT ID: 573-290-14-61 Tel. +48 34 361 04 48			